

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 29 (1982)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

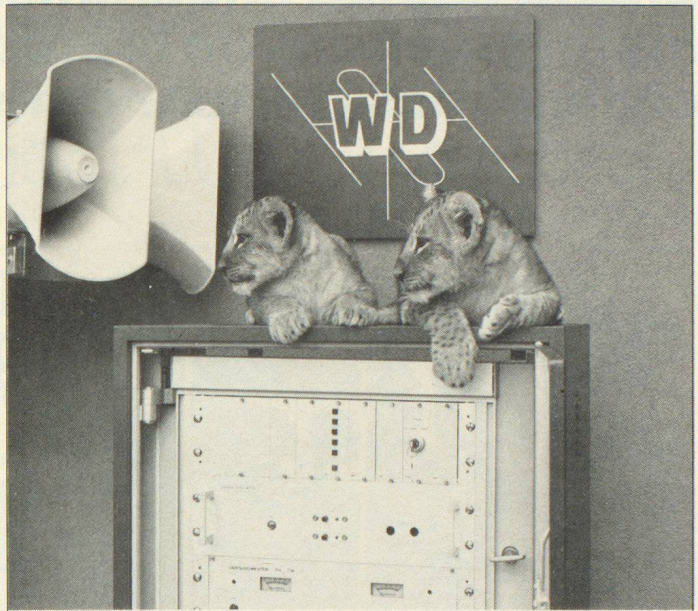


dass bei unserer Armee ein starker Wehrwille vorhanden ist, der schon im letzten Krieg fremde Mächte vor einem Einmarsch in unser Land abhalten konnte. Der starke Wille wurde so zum Ausdruck gebracht, alles zu tun, um unsere Freiheit und Unabhängigkeit auch in Zukunft wahren zu können.

In Emmen hat ein grossartiges Werk der guten Zusammenarbeit einen Höhepunkt erlebt. Bei diesem unvergesslichen Monsteranlass, der nur alle 25 Jahre in diesem Ausmass durchgeführt wird, haben Stab und Truppe, Armee und Privatwirtschaft vor einer grossen Besucherzahl zu einem imposanten

Gemeinschaftswerk zusammengefunden.

Um dieses Defilee in bester Erinnerung zu halten, hat die Firma Numis-Luzern diesem bedeutenden militärischen Ereignis eine Gedenkmünze gewidmet. Die künstlerische Schauseite der Medaille wurde vom bekannten Medailleur A. Grupp modelliert. **Geprägt wurde die Medaille in der höchsten numismatischen Qualitätsstufe (polierte Platte) in Spiegelglanz von der Firma Huguenin in Le Locle.** Erhältlich sind sie ab sofort bei Banken und Sparkassen zum Preis von Fr. 1250.- in Gold und Fr. 50.- in Silber (Ø je 33 mm) oder direkt bei der Firma Numis-Luzern, Bernstrasse 52, Luzern.



Die beiden hören richtig!

Sie sind da, die neuen Alarmierungssysteme von W-D AG!
Gleich den jungen Königen der Wüste: still und unscheinbar ... notfalls laut und aggressiv!



Wiedmann-Dettwiler AG
 Alarm – Electronic
 4710 Balsthal
 Telefon 062 71 11 33

**Schweizer fabriziert:
 Sicherheit in Qualität!**

**Luftschutzbauteile
 Panzerschiebewände
 Kleinbelüftungsanlagen**

damit sie sicher sind!



Ernst Schweizer AG
Metallbau

Zürich

Sessa-Norm

8047 Zürich, Fellenbergstr. 279, Tel.: 01 52 69 10
 Werk: 8908 Hedingen, Tel.: 01 761 60 22

Coupon Senden sie uns Unterlagen über:

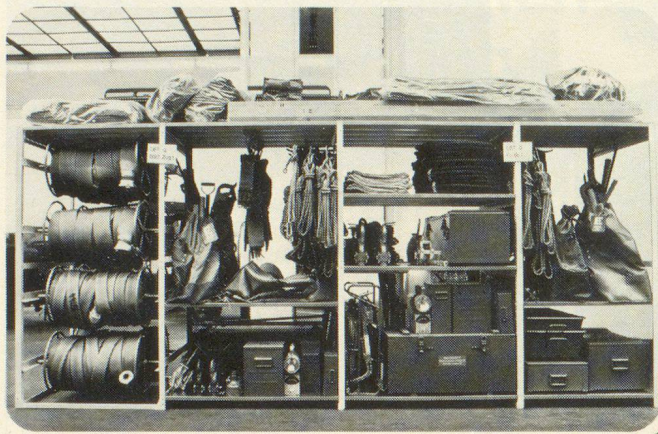
- Schweizer Luftschutzbauteile
- Schweizer Panzerschiebewände
- Schweizer Kleinbelüftungsanlagen

Firma/Adresse _____

Tel. _____



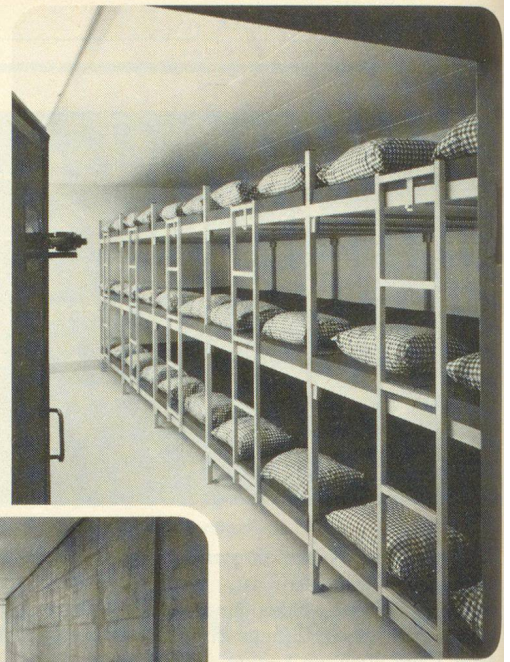
Embru équipe entièrement les installations de la protection civile et des cantonnements



Armoires, étagères pour matériel et pour effets.

Lits à usages multiples. Utilisation comme lits ou comme casiers de stockage.

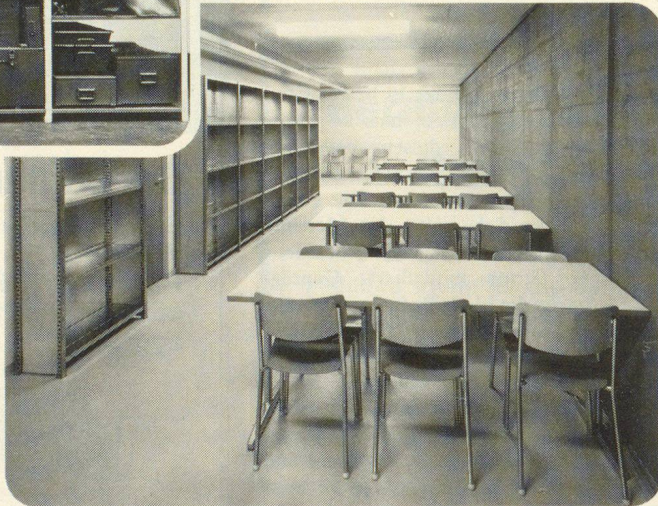
Tables et chaises



Usines Embru
Agence Lausanne, 1000 Lausanne 19
Téléphone 021 / 27 42 57

embru

Exposition permanente et fabrication:
1530 Payerne, route Grandcour
Téléphone 037 / 61 12 85

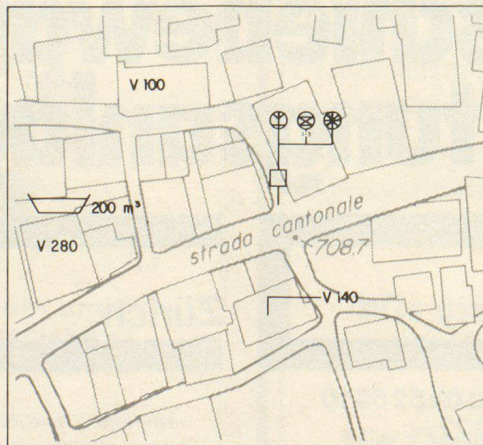


Nous équipons entièrement les installations de la protection civile et des cantonnements et nous nous tenons à votre disposition dès la planification. Demandez notre documentation avec listes de références.

ZM 3/80

Hier sagen wir Ihnen, wann eine Reproanstalt für den Zivilschutz interessant wird.

Beim Herstellen von Plänen. Denn wir wollen durch leichter und besser unterscheidbare Schwarzweiss-Pläne die Arbeit des Zivilschutzes erleichtern. Darum brachten wir «Grau» ins Spiel. Zum Beispiel Grau für die Plangrundlage (Situation) und Schwarz für alle wichtigen Einträge (Projekte, Signete). Diese Grau/Schwarz-Addition für Pläne



jeder Art gibt es auf allen fotografischen Polyesterfilmen, auf Bromsilber-Alu-Folien, auf Pagra-Foto-Folien und auf wasserfesten Fotopapieren.

COLLIOD & CO.

Plan-Repro + Druck
Weissensteinstr. 87
3007 Bern
Tel. 031/45 32 60

Fotomechanische Reproduktionen – Direktpositivkopien auf Film oder Papier – Verkleinerungen und Vergrößerungen auf Film oder Papier – Grossformat-Filmpausen auf Klar- oder Mattfilme bis 122 x 590 cm – Additionen – Offsetdruck – Plan-druck – Heliographien – Heliotochterpausen

Lieferbare Formate

Nr. 2804 W

| | |
|--------------|-----------|
| 60 × 45 cm | Fr. 106.— |
| 90 × 60 cm | Fr. 165.— |
| 120 × 90 cm | Fr. 275.— |
| 180 × 90 cm | Fr. 415.— |
| 150 × 100 cm | Fr. 419.— |
| 200 × 100 cm | Fr. 545.— |
| 180 × 120 cm | Fr. 578.— |
| 240 × 120 cm | Fr. 790.— |
| 300 × 120 cm | Fr. 955.— |

| | |
|-------------------|-----------|
| Tafelmarker | |
| Etui à 10 Farben | Fr. 24.50 |
| Wischer | Fr. 12.80 |
| Zeigstab | Fr. 11.70 |
| Magnete | |
| 30 mm ø | Fr. 7.30 |
| Blister à 4 Stück | |

Racher

Zeichen-, Mal- und Reprobedarf,

Schul- und Büromaterial, Vermessungs- und Schulungsgeräte, Zeichen- und Büroeinrichtungen



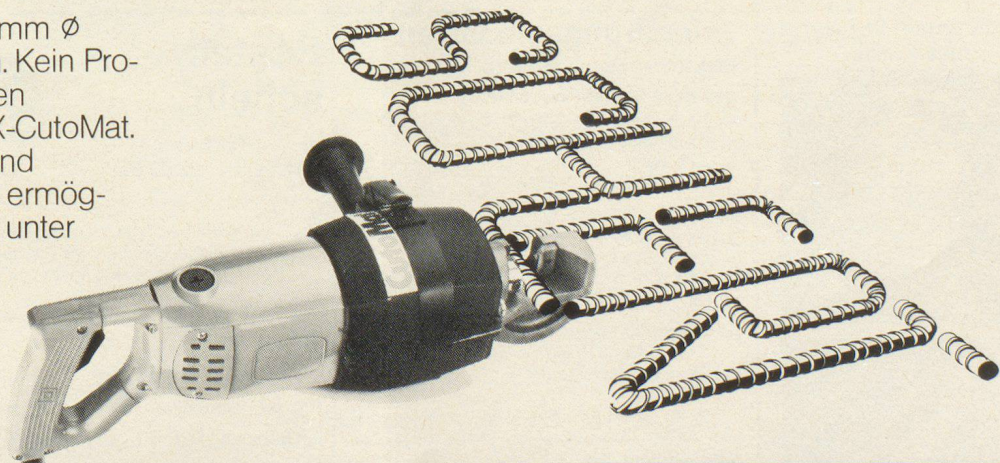
Racher & Co. AG, Marktgasse 12
8025 Zürich 1, Tel. 01/47 92 11
Racher & Cie SA, 31, rue Dancet
1211 Genève 4, Tél. 022/20 40 00

bis 20 mm

VITAX CutoMat

Das elektrische Handgerät mit grosser Presskraft zum Scheren von Betonstahl etc.

Armierungsstahl bis 20 mm Ø auf der Baustelle kürzen. Kein Problem mit dem kompakten Elektro-Handgerät VITAX-CutoMat. Einfachste Bedienung und mühelose Handhabung ermöglichen den Einsatz auch unter schwierigen Bedingungen. Schalter drücken zum Schneiden, für Rücklauf.

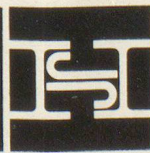


Adolf Locher AG

Stahlhandel Bauwerkzeuge

8107 Buchs/ZH
9450 Altstätten/SG
7000 Chur

Tel. 01 844 00 66
Tel. 071 75 25 25
Tel. 081 24 54 54



Hauser AG Eisen

9001 St. Gallen
8401 Winterthur
8808 Pfäffikon/SZ
8280 Kreuzlingen

Tel. 071 22 88 75
Tel. 052 23 14 31
Tel. 055 48 43 43
Tel. 072 72 77 07

Erinnerungsmedaillen

in Gold und Silber
Ø 33 mm

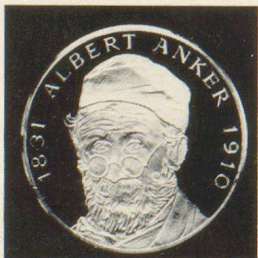
500 Jahre Stanser Verkommnis



Space Shuttle



150. Geburtstag von Albert Anker



Das sind die neuen Fünfräppler

GOLDBELB



und RUND



... und das ist der prachtvolle Numis-Brief mit dem alten und dem neuen Fünfräppler

Medaillen oder Numis-Briefe können auch telefonisch bestellt werden unter folgenden Nummern:
041 22 93 85 / 041 22 17 41

Numis-Brief mit Swissair-Marke, eingeschrieben. 2 alte und 2 neue Fünfräppler sind dank einem Patentsystem im Brief fest verschlossen und von vorne und von hinten völlig sichtbar. Die Abstempelung erfolgte im Bundeshaus Bern am Ausgabetag der neuen Fünfräppler, am 1. Juli 1981.

Ein halbes Jahr früher als erwartet bringt die Schweizerische Nationalbank die neuen Fünfrappenstücke in Umlauf: gelbglänzend, aus Aluminiumbronze, werden sie auf 1. Juni 1981 die bisherigen Kupfernickelstücke ersetzen. Auch wenn das «Fünferli» im Geldverkehr keine eigentliche Rolle mehr spielt – was kann man denn noch für fünf Rappen kaufen? –, hat sich dieses Schweizer Geldstück im Lauf seiner 131jährigen Geschichte doch schon zum Renner der Numismatiksammler gemauert. So werden für unzirkulierte Fünfer der Helvetia-Periode bis zu 4500 Franken bezahlt, für die Nachfolger aus dem Jahre 1887 immer noch über 500 Franken. Wenn nun mit dem Jahre 1984 die bisherigen Fünfrappenmünzen aus dem Verkehr gezogen sind, werden sich auch für diese Münzen – die zum Teil in kleinen Auflagen von nur 10 Millionen Stück geprägt wurden – die Katalogpreise wegen der Nachfrage schnell erhöhen. Bereits jetzt sprechen Münzensammler von einem eigentlichen Run auf unzirkulierte Exemplare.

Erinnerungsmedaillen

Bitte senden Sie mir mit Rechnung

500 Jahre Stanser Verkommnis

- Ex. in Silber à Fr. 50.— 33 mm Ø
- Ex. in Silber, vergoldet, à Fr. 80.— 33 mm Ø
- Ex. in Gold à Fr. 1250.— 33 mm Ø

Space Shuttle

- Ex. in Silber à Fr. 50.— 33 mm Ø
- Ex. in Silber, vergoldet, à Fr. 80.— 33 mm Ø
- Ex. in Gold à Fr. 1250.— 33 mm Ø

150. Geburtstag von Albert Anker

- Ex. in Silber à Fr. 50.— 33 mm Ø
- Ex. in Silber, vergoldet à Fr. 80.— 33 mm Ø
- Ex. in Gold à Fr. 1250.— 33 mm Ø

Abonnement

Bitte senden Sie mir laufend alle Neuausgaben von Erinnerungsmedaillen mit 33 mm Ø (jährlich erscheinen ca. 6 Medaillen). Ich habe das Recht, mein Abonnement jederzeit zu annullieren.
— Ex. in Silber à Fr. 50.—, — Ex. in Silber vergoldet à Fr. 80.—, — Ex. in Gold à Fr. 1250.—

Name und Adresse bitte nebenan ausfüllen.

Bestellschein

Unsere Telefonnummer 041 22 93 85



Bestellschein einsenden an
NUMIS-LUZERN
A. Vonwyl
Bernstrasse 52
Postfach 29
6000 Luzern 11

_____ × Numis-Briefe mit dem alten und neuen Fünfräppler.
Eingeschrieben. Mit Stempel «Bern Bundeshaus 1.6.1981»
am Ausgabetag der neuen Fünfräppler. Preis 12.50

Inkünftig möchte ich diese prachtvollen Numis-Briefe automatisch im Abo erhalten.

Ja Nein Zutreffendes bitte ankreuzen.

Pro Jahr erscheinen nur 6–8 Numis-Briefe.

Ich habe das Recht, mein Abonnement jederzeit zu kündigen.

Name und Adresse:

Datum:

Unterschrift:

Zi 4/82

(Bitte Blockschrift)